

もしもの災害に備える全国の活動と、災害用トイレの最新情報をお届けしています
We provide the latest information on emergency toilets and our activities across the country to prepare for disasters.

滋賀県 栗東市 防災総合訓練

Disaster Management Drills
Ritto City, Shiga

テーマ：
災害連携協定先と市・住民が連携を
深め知識と経験を積み重ねる

訓練内容：段ボールベッド・簡易テント設置片付け、災害支援物資搬入受入訓練、煙中体験、水消火器体験、防火衣装着、物資運び出し、避難所開設受入・携帯トイレ凝固体験
日時：2024/11/17(日) 9:00-11:30
会場：大宝西小学校
参加機関：関西電力送配電(株)、(株)湖光ファイン、湖南広域消防局中消防署、生活協同組合コープしが、栗東市防災士会大宝西支部、スターライト工業(株)



携帯トイレの体験をきっかけに災害時への備えを改めて考えてみる
The use of a toilet kit encourages people to think about how to prepare for disasters.



災害連携協定先からの支援物資の搬入受入訓練

Relief supply delivery training with partnering company under disaster cooperation agreement



火災などに備え、煙中体験で極端に視野がなくなる恐怖を体験しておく

In preparation for fires, conducted drill to experience the fear of losing vision completely in a smoke-filled tent.



自治会の防災担当者が集まり段ボールベッドや簡易テントの設置・片付けの訓練

Training for setting up and folding down cardboard beds and simple tents by disaster management staff members of local self-governing body

モノの備蓄だけではなく災害連携協定企業と市・地域が交わり体験できる場づくりなどを通してより安心して暮らせる栗東市をつくっていく



栗東市危機管理課
危機管理課主査
林正憲様

栗東市は平成25年に台風第18号による土砂災害や河川の増水で大きな被害を受けました。また、近年は全国的に地震や水害が増加しており、災害リスクが高まっていると考えています。
栗東市では、自助・共助・公助の考えをもとにして、防災総合訓練の開催や、民間企業などの災害時応援協定の締結を推進しております。市民の皆様には、各地域での訓練等を通じて防災力を高めていただき、災害発生時には、市や地域が連携を密にし、迅速な初動対応、復旧・復興を目指します。
備蓄品のモノに限らず、体験等知識も備えておくことで、より安心して暮らせる栗東市をつくっていききたいと考えています。

We are building a city where people can live safely by stockpiling goods as well as creating places for partner companies with disaster cooperation agreements to interact with the city and local communities.

In 2013, Ritto City suffered major damage from a landslide and flooding caused by Typhoon No. 18. Earthquakes and flooding have been increasing nationwide in recent years, and the risk of disasters is also increasing on the rise. Based on the concepts of self-help, mutual aid, and public assistance, Ritto City is holding comprehensive disaster preparedness drills and promoting the conclusion of disaster support agreements with private companies. We would like everyone in the city to work to improve their disaster preparedness capabilities through training and activities in their local areas, and in the event of a disaster, the city and communities will work closely together to ensure a rapid initial response and recovery and reconstruction. Our goal is to create a city where people can live with peace of mind by stockpiling goods as well as accumulating knowledge and experience.

災害用備蓄トイレ対談

阪神淡路大震災を経験した神戸市と災害用備蓄トイレについて対談しました。スターライトWEBサイトに記事を掲載しています。ぜひ一度ご覧ください。

Talks about emergency toilets for stockpiling

Starlite talked about emergency toilets for stockpiling with the City of Kobe that experienced the Great Hanshin-Awaji Earthquake. To read the article, please visit our website.



防災訓練

防災訓練を通して連携を強化

Disaster Management Drills
Strengthening Cooperation Through Disaster Management Drills

備蓄品を取り出して使ってみることや災害連携協定先と住民とが平時から連携を深めておくことも、大切な「日ごろからの備え」です。

“自治体向けの避難所に関する取組指針・ガイドライン”と“避難所におけるトイレの確保・管理ガイドライン”の改定版が内閣府防災担当より公表されました(令和6年12月)。これは、“令和6年能登半島地震を踏まえた災害対応検討ワーキンググループ”の報告書や被災者の権利と被災者支援の最低基準を定めた国際基準であるスフィア基準等を参考に改定されたものです。具体的にはトイレの確保・管理、食事の質の確保、生活空間の確保、生活用水の確保それぞれについて基準が示されており、今後国や県の支援のもと全国全ての避難所の環境改善が進むものと期待されています。市町村ではこれらハード面の確保に加え、地元自治会や消防団、連携協定先企業などと連携を深めたソフト面での連携強化がより一層大切になります。

トイレ・食事の質・生活空間・生活用水の確保基準

Standards for the quality of toilet facilities and meals, living space, and securing water for daily life

携帯トイレ・簡易トイレ・仮設トイレの備蓄/マンホールトイレの整備/トイレカー・トイレトレーラーの確保/スフィア基準「20人の1基」等が追記された

キッチンカー等の活用/飲食業協同組合による調理人の派遣/農水省・学会・大学等の推奨メニューやスフィア基準・厚労省のエネルギー摂取目安等が追記された

パーティションや段ボールベッド・エアベッド等簡易ベッドの備蓄/レイアウト図に沿った避難者の誘導/スフィア基準「3.5㎡の居住スペース」等が追記された

入浴機会や洗濯機確保/シャワーや仮設風呂の設置のための資機材の備蓄/スフィア基準「50人1つ」等が追記された



トイレカー



キッチンカー

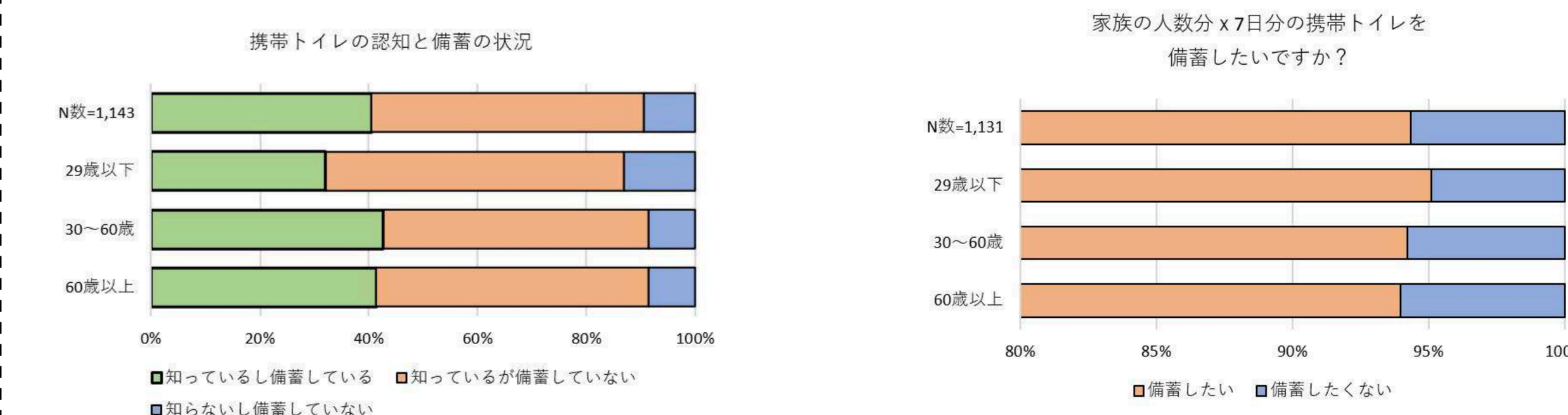


段ボールベッド



入浴施設

「携帯トイレを知っているか/備蓄しているか」のアンケートでは29歳以下で全体を下回る結果が浮き彫りに



令和5年(2023年)から2年間12箇所の災害イベントでアンケートを行った結果によると、全体の91%が“携帯トイレを知っている”一方で29歳以下の認知度は87%にとどまった。また“携帯用トイレを備蓄しているか”の質問でも29歳以下は32%となり、全体の42~43%を下回った。一方で備蓄への関心は高い結果となった。災害用トイレの大切さを伝える発信は若年層に向けた取組みがより求められています。

The results of survey on "Do you know about toilet kits or have them in stock?" highlighted the fact that the results for people aged 29 and under were the lowest of the overall results.

According to the results of surveys conducted at 12 disaster-related events over a two-year period from 2023, 91% of all respondents were aware of toilet kits, but awareness among those 29 years of age and under was only 87%. In addition, when asked whether they had toilet kits in stock, 32% of those aged 29 and under said they did, which was lower than the overall figure of 42 to 43%. There is a greater need for initiatives aimed at young people to communicate the importance of emergency toilets. There was a lot of interest in stockpiling. We believe that initiatives aimed at young people are urgently needed to communicate the importance of emergency toilets.

スターライトの情報発信

X(旧Twitter)の「もしもに備え災害トイレの大切さを伝える」アカウントでは、いざという時に役立つ災害トイレのことを厳選してわかりやすく発信しています。フォローといいねをお願いいたします。

